



GRADES DE DISCOS VINHATEIRAS em X
VINEYARD DISC HARROWS in X
PULVÉRISSEURS VIGNERONNES en X
GRADAS DE DISCOS PARA VIÑA em X

GVX



GVX - 12 - 22



● CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

- Fácil montagem em tratores equipados com sistema hidráulico de 3 pontos.
- Munhões tipo I ou II.
- Discos recortados à frente e lisos a trás, em aço tratado de alta resistência.
- Veio de discos, \square 28 mm, apoiado em chumaceiras de rolamentos totalmente protegidos, com lubrificação.
- Espaçamento de 230 mm.
- Fácil transformação por rotação dos corpos, da posição em X, para posição de DESCAVA ou de AMONTOA.
- Ajustação, permitindo variar a largura e ângulo de corte dos discos.
- Raspadeiras com regulações independentes.
- Dente central regulável em profundidade.

EQUIPAMENTO EXTRA

- Deflector lateral.
- Montagem de mais quatro discos com alongadores para obter uma maior largura de trabalho.

● MAIN FEATURES

- Easy connection in all tractors equipped with 3 point-hitch hydraulic system.
- Link pins cat I or II.
- Front notched discs and rear plain discs. All discs in high resistance steel.
- Disc shaft, \square 28 mm, supported on bearings perfectly protected with greasing.
- Spacing 230 mm.
- Easy transformation for PLOUGHING BACK or EARTHING, by rotation of bodies.
- Easy adjustment of the working width and the cutting angle.
- Scrapers with independent adjustment.
- Central tine adjustable in depth.

OPTIONAL EQUIPMENT

- Vine protector.
- Assembly of four extra discs with lengthening pieces in order to obtain a larger working width.

● CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES

- Attelage simple à tous les tracteurs équipés d'un atelage hydraulique 3 points.
- Axes d'attelage cat I ou II.
- Disques crénelés avant et lisses arrière, en acier à haute résistance.
- L'axe de disques, \square 28 mm, appuyé en paliers, totalement protégés, avec lubrification.
- Ecartement 230 mm.
- Transformation simple par rotation des corps, on peut DÉCHAUSER ET CHAUSER.
- Réglage facile de la largeur et de l'angle de travail.
- Grattoirs avec règlement indépendant.
- Un dent centrale réglable en profondeur.

ÉQUIPEMENT OPTIONNEL

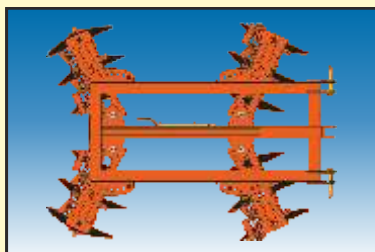
- Déflecteur.
- Montage de quatre disques, avec pièces de liaison pour obtenir une largeur supérieure de travail.

● CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

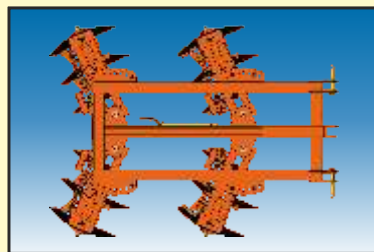
- Fácil enganche en tractores equipados con sistema hidráulico de 3 puntos.
- Enganche a 3 puntos cat I y II.
- Discos recortados a la delantera y lisos a la trasera, en acero tratado de gran resistencia.
- Vena de discos, \square 28 mm, apoyados en chumaceiras de rolamentos totalmente protegidos, con lubrificación.
- Separacion 230 mm.
- Facil transformación por rotación de los cuerpos para DESAPORCAR y APORCAR.
- Regulación possibilitando variar la anchura de trabajo y el angulo de corte de los discos.
- Rasquetas con regulaciones independientes.
- Un diente central de profundidad ajustable.

EQUIPAMIENTO EXTRA

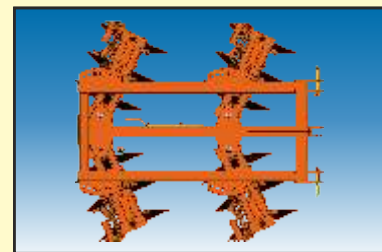
- Plancha deflector.
- Montaje de más cuatro discos, para obtener una maior anchura de trabajo.



POSIÇÃO TANDEM X
TANDEM X POSITION
POSITION TANDEM X
POSICIÓN TANDEM X



POSIÇÃO DESCAVA
PLOUGHING BACK POSITION
POSITION DÉCHAUSSAGE
POSICIÓN DESAPORCAR



POSIÇÃO AMONTOA
EARTHING POSITION
POSITION CHAUSSEAGE
POSICIÓN APORCAR

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS - TECHNICAL CHARACTERISTICS - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES - CARATERÍSTICAS TÉCNICAS

MODELO TYPE MODÈLE MODELO	N.º DISCOS N.º DISCS N.º DISQUES N.º DISCOS	DIÂMETRO / ESPESSURA DOS DISCOS DISCS DIAMETER / THICK DIAMÈTRE / ÉPAISSEUR DES DISQUES DISAMETRO E ESPEURA DE LOS DISCOS		CHUMACEIRAS BEARINGS PALIERS CHUMACERAS	LARGURA DE TRABALHO WORKING WIDTH LARGEUR DE TRAVAIL ANCHURA DE TRABAJO		LARGURA DA VINHA VINEYARD WIDTH LARGEUR DE LA VIGNE ANCHURA DE LA VIÑA	POTÊNCIA NECESSÁRIA REQUIRED POWER PUISSANCE NÉCESSAIRE POTENCIA NECESÁRIA		PESO WEIGHT POIDS PESO (kg)
		(")	(m/m)		Frente/Front/Avant/Delantera(m)	Trás/Back/Arrière/Trasera (m)		(kw)	(Cv)	
GVX-12-22	12	22	560 x 4,5	8	1,25 - 1,55	1,45 - 1,75	2,0 - 2,5	41 - 56	55 - 75	640
GVX-12-24	12	24	610 x 5	8	1,25 - 1,55	1,45 - 1,75	2,0 - 2,5	41 - 56	55 - 75	670
GVX-16-22	16	22	560 x 4,5	8	1,70 - 2,00	1,90 - 2,20	2,5 - 3,0	48 - 60	65 - 80	760
GVX-16-24	16	24	610 x 5	8	1,70 - 2,00	1,90 - 2,20	2,5 - 3,0	48 - 60	65 - 80	800